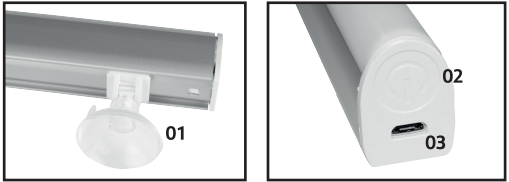


LED Beauty Light (Art.-Nr.: 21000032)



01 2x Saugnapf
02 Touchfeld
03 USB-Port

01 2x ventouse
02 Champ tactile
03 Port USB

01 2x suction cup
02 Touch panel
03 USB port

01 2 ventosas
02 Panel táctil
03 Puerto USB

01 2x ventosa
02 Pannello tattile
03 Porta USB

01 2x ventosa
02 Paineł tátil
03 Porta USB

01 2x zuignap
02 Aanraakpaneel
03 USB-poort

01 2x przysawka
02 Panel dotykowy
03 Port USB

01 2x přísavka
02 Dotykový panel
03 Port USB

Ein-/ Ausschalten
➔ Einmalige Berührung
Farbwechsel
➔ 1x Längere Berührung
Dimmen
➔ 2x Längere Berührung

Mise en marche/arrêt
➔ Touche unique
Changement de couleur
➔ 1x Touche prolongée
Variation de lumière
➔ 2x contact prolongé

Switching on/off
➔ Single touch
Color change
➔ 1x longer touch
Dimming
➔ 2x longer touch

Encendido/apagado
➔ Un solo toque
Cambio de color
➔ 1 toque más largo
Atenuación
➔ 2x pulsación más larga

Accensione e spegni-mento
➔ Singolo tocco
Cambio colore
➔ 1 volta più a lungo
Dimmerazione
➔ 2 tocchi più lunghi

Ligar/desligar
➔ Toque único
Mudança de cor
➔ 1x toque mais longo
Regulação da intensidade da luz
➔ 2x toque mais longo

In-/uitschakelen
➔ Enkele aanraking
Kleur veranderen
➔ 1x langer aanraken
Dimmen
➔ 2x langer aanraken

Włączanie/wyłączanie
➔ Pojedyncze dotknięcie
Zmiana koloru
➔ 1x dłuższe dotknięcie
Ściemnianie
➔ 2x dłuższe dotknięcie

Zapnutí/vypnutí
➔ Jedním dotykem
Změna barvy
➔ 1x delší dotyk
Stmívání
➔ 2x delší dotyk

_DE
Sicherheitshinweise

Bitte lesen Sie diese Informationen sorgfältig, bevor Sie mit der Installation oder der Inbetriebnahme dieser Leuchte beginnen. Diese Montageanleitung sollten Sie zur künftigen Verwendung aufbewahren. Sollten Sie die Leuchte an Dritte weitergeben, denken Sie bitte daran die Bedienungsanleitung mitzugeben.
Die Leuchte darf nicht in der Verpackung verwendet werden.

Betreiben Sie kein beschädigtes Produkt. Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung der Sicherheits- und Montageanleitung entstehen, erlischt der Garantieanspruch. Für Folgeschäden, die daraus resultieren, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

Leuchte der Schutzklasse III (siehe Punkt „Zeichenerklärung“).

Es ist verboten, den mechanischen oder elektrischen Aufbau der Leuchte zu verändern.

Elektrische Geräte sind vor Zugriff durch Kinder zu sichern.

Die Leuchte ist nur für den privaten Gebrauch bestimmt, eine Nutzung im gewerblichen Bereich ist nicht zulässig.

Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht ersetzbar; wenn die Lichtquelle ihr Lebensdauerende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.

_FR

Consignes de sécurité

Veillez lire attentivement ces informations avant de commencer l'installation ou la mise en service de ce luminaire. Vous devriez conserver ces instructions de montage pour une utilisation future. Si vous remettez le luminaire à un tiers, n'oubliez pas de joindre le mode d'emploi.

Le luminaire ne doit pas être utilisé dans son emballage.

Ne faites pas fonctionner un produit endommagé. En cas de dommages dus au non-respect des instructions de sécurité et de montage, le droit à la garantie est annulé. Le fabricant n'assume aucune responsabilité pour les dommages consécutifs qui en résultent.

Luminaire de la classe de protection III (voir point "Déclaration des signes").

Il est interdit de modifier la structure mécanique ou électrique du luminaire.

Les appareils électriques doivent être protégés contre l'accès par des enfants.

Le luminaire est uniquement destiné à un usage privé, une utilisation dans un cadre professionnel n'est pas autorisée.

La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable ; lorsque la source lumineuse atteint la fin de sa durée de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé.

_EN

Safety instructions

Please read this information carefully before you start installing or commissioning this light. You should keep these installation instructions for future reference. If you pass the light on to a third party, please remember to include the operating instructions.

The light must not be used in its packaging.

Do not operate a damaged product. Damage caused by non-compliance with the safety and installation instructions will invalidate the warranty. The manufacturer accepts no liability for consequential damage resulting from this.

Luminaire of protection class III (see "Declaration of symbols").

It is prohibited to modify the mechanical or electrical structure of the luminaire.

Electrical devices must be secured against access by children.

The luminaire is intended for private use only; commercial use is not permitted.

The light source of this luminaire cannot be replaced; when the light source has reached the end of its service life, the entire luminaire must be replaced.

_ES

Instrucciones de seguridad

Lea atentamente esta información antes de iniciar la instalación o puesta en servicio de esta luminaria. Conserve estas instrucciones de instalación para futuras consultas. Si cede la lámpara a un tercero, no olvide incluir el manual de instrucciones.

La luminaria no debe utilizarse en su embalaje.

No utilice un producto dañado. Los daños causados por el incumplimiento de las instrucciones de seguridad e instalación invalidarán la garantía. El fabricante no se hace responsable de los daños resultantes.

Luminaria de la clase de protección III (véase "Declaración de símbolos").

Está prohibido modificar la estructura mecánica o eléctrica de la luminaria.

Los dispositivos eléctricos deben asegurarse contra el acceso de niños.

La luminaria está destinada exclusivamente al uso privado; no está permitido el uso comercial.

La fuente luminosa de esta luminaria no es sustituible; cuando la fuente luminosa haya llegado al final de su vida útil, deberá sustituirse toda la luminaria.

_IT

Istruzioni di sicurezza

Leggere attentamente queste informazioni prima di iniziare l'installazione o la messa in funzione di questa lampada. Le istruzioni per l'installazione devono essere conservate per riferimento futuro. Se si cede la lampada a terzi, ricordarsi di allegare le istruzioni per l'uso.

La lampada non deve essere utilizzata nella sua confezione.

Non utilizzare un prodotto danneggiato. I danni causati dalla mancata osservanza delle istruzioni di sicurezza e di installazione invalidano la garanzia. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per i danni conseguenti.

Apparecchio di classe di protezione III (vedere "Dichiarazione dei simboli").

È vietato modificare la struttura meccanica o elettrica dell'apparecchio.

I dispositivi elettrici devono essere protetti dall'accesso dei bambini.

L'apparecchio è destinato esclusivamente all'uso privato; non è consentito l'uso commerciale.

La sorgente luminosa di questo apparecchio non è sostituibile; quando la sorgente luminosa ha raggiunto la fine della sua vita utile, l'intero apparecchio deve essere sostituito.

_PT

Instruções de segurança

Leia atentamente estas informações antes de iniciar a instalação ou a colocação em funcionamento deste candeeiro. Deve guardar estas instruções de instalação para referência futura. Se entregar o candeeiro a terceiros, não se esqueça de incluir as instruções de utilização.

O candeeiro não deve ser utilizado na sua embalagem.

Não utilize um produto danificado. Os danos causados pela inobservância das instruções de segurança e de instalação implicam a anulação da garantia. O fabricante não se responsabiliza por danos consequentes.

Luminária da classe de proteção III (ver "Declaração de símbolos").

É proibido modificar a estrutura mecânica ou eléctrica da luminária.

Os dispositivos eléctricos devem ser protegidos contra o acesso de crianças.

A luminária destina-se apenas a uso privado; não é permitida a utilização comercial.

A fonte de luz desta luminária não é substituível; quando a fonte de luz atingir o fim da sua vida útil, toda a luminária deve ser substituída.

NL

Veiligheidsinstructies

Lees deze informatie zorgvuldig door voordat u begint met de installatie of inbedrijfstelling van deze lamp. Bewaar deze installatiehandleiding voor toekomstig gebruik. Als u de lamp doorgeeft aan derden, vergeet dan niet de gebruiksaanwijzing mee te nemen.

De lamp mag niet gebruikt worden in de verpakking.

Neem een beschadigd product niet in gebruik. Schade veroorzaakt door het niet naleven van de veiligheids- en installatie-instructies maakt de garantie ongeldig. De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid voor gevolgschade die hieruit voortvloeit.

Armatuur van beschermingsklasse III (zie "Verklaring van symbolen").

Het is verboden om de mechanische of elektrische structuur van de armatuur te wijzigen.

Elektrische apparaten moeten worden beveiligd tegen toegang door kinderen.

De armatuur is alleen bedoeld voor privégebruik; commercieel gebruik is niet toegestaan.

De lichtbron van dit armatuur is niet vervangbaar; wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet het volledige armatuur worden vervangen.

_PL

Instrukcje bezpieczeństwa

Przed rozpoczęciem instalacji lub uruchomieniem oświetlenia należy uważnie przeczytać niniejsze informacje. Instrukcję instalacji należy zachować na przyszłość. W przypadku przekazania lampy osobie trzeciej należy pamiętać o dołączeniu do niej instrukcji obsługi.

Lampy nie wolno używać w opakowaniu.

Nie wolno używać uszkodzonego produktu. Uszkodzenia spowodowane nieprzestrzeganiem instrukcji bezpieczeństwa i instalacji spowodują unieważnienie gwarancji. Producent nie ponosi odpowiedzialności za wynikające z tego szkody następce.

Oprawa oświetleniowa klasy ochrony III (patrz "Deklaracja symboli").

Zabrania się modyfikowania mechanicznej lub elektrycznej struktury oprawy oświetleniowej.

Urządzenia elektryczne muszą być zabezpieczone przed dostępem dzieci.

Oprawa jest przeznaczona wyłącznie do użytku prywatnego; użytkowanie komercyjne jest niedozwolone.

Źródło światła tej oprawy nie jest wymienne; gdy źródło światła osiągnie koniec okresu użytkowania, należy wymienić całą oprawę.

_CZ

Bezpečnostní pokyny

Než začnete toto světlo instalovat nebo uvádět do provozu, přečtěte si pozorně tyto informace. Tento návod k instalaci byste si měli uschovat pro budoucí použití. Pokud světlo předáváte třetí osobě, nezapomeňte k němu přiložit návod k obsluze.

Světlo se nesmí používat v obalu.

Poškozený výrobek neprovazujte. Poškození způsobené nedodržením bezpečnostních a instalačních pokynů vede ke ztrátě záruky. Výrobce nepřebírá žádnou odpovědnost za následné škody, které z toho vyplývají.

Svítilno třídy ochrany III (viz "Prohlášení o symbolech").

Je zakázáno upravovat mechanickou nebo elektrickou konstrukci svítidla.

Elektrická zařízení musí být zajištěna proti přístupu dětí.

Svítilno je určeno pouze pro soukromé použití; komerční použití není povoleno.

Svítelný zdroj tohoto svítidla není výměnitelný; po skončení životnosti světelného zdroje je nutné vyměnit celé svítidlo.